

2.5.2012

A7-0105/7

Изменение 7

Monica Luisa Macovei

от името на групата PPE

Доклад

Monica Luisa Macovei

A7-0105/2012

Освобождаване от отговорност във връзка с изпълнението на бюджета за 2010 г.:

Европейска агенция за околната среда

SOM(2011)0473 – C7-0278/2011 – 2011/2217(DEC)

Предложение за резолюция

Параграф 3 а (нов)

Предложение за резолюция

Изменение

3а. отбелязва, че в продължение на пет месеца, от 22 май 2010 г. до октомври 2010 г., Агенцията покрива сградата си с екологична фасада, която струва 294 641 EUR, и че договорът е бил изпълнен от дружествата Ramboll (главен изпълнител) и Green Fortune; изразява учудването си, че не е бил проведен публичен търг; отправя искане към директора на Агенцията да представи подробности относно начина, по който тези дружества са били избрани за изпълнители; отбелязва, че съгласно писмото от директора на Агенцията от 11 април 2012 г. за тези разходи са били използвани бюджетни редове 2140 – Оборудване на помещения (180 872 EUR) и 3323 – Комуникации (113 769 EUR); подчертава, че бюджетните кредити за поети задължения по бюджетен ред 2140 са се увеличили от 85 000 EUR на 271 049 EUR, въпреки становището на началника на администрацията на Агенцията; отбелязва, че също през май 2010 г. началникът на администрацията излиза в отпуск по болест и оттогава длъжността се заема от временно изпълняващ

AM\900753BG.doc

PE486.787v01-00

длъжността; отбелязва, че съгласно писмото на директора от 30 април 2012 г. бюджетен ред 2140 е бил увеличен с бюджетен трансфер от 180 872 EUR от бюджетен ред 2100 – Наем; припомня, че през декември 2009 г. Агенцията плаща наема за първото тримесечие на 2010 г., като по този начин намалява сумите, които трябва да бъдат върнати на Комисията; следователно призовава Агенцията да обясни на органа по освобождаване от отговорност защо е взела 180 872 EUR от бюджетния ред за наем, като се има предвид, че размерът на наема е фиксиран с договор, и да предостави информация и писмени доказателства за процедурите, свързани с бюджетните трансфери; очаква Агенцията да изпълни всички тези искания до края на август 2012 г.

Or. en

2.5.2012

A7-0105/8

Изменение 8

Monica Luisa Macovei

от името на групата PPE

Доклад

Monica Luisa Macovei

A7-0105/2012

Освобождаване от отговорност във връзка с изпълнението на бюджета за 2010 г.:

Европейска агенция за околната среда

SOM(2011)0473 – C7-0278/2011 – 2011/2217(DEC)

Предложение за резолюция

Параграф 3 б (нов)

Предложение за резолюция

Изменение

3б. отбелязва, че през декември 2012 г. Агенцията възлага рамкова обществена поръчка за услуги за медиен мониторинг за 48 месеца на обща стойност 250 000 EUR, сума много по-голяма от разходите за подобни услуги през предишни години; отбелязва, че съгласно тази поръчка Агенцията ще похарчи средно 62 500 EUR на година за медиен мониторинг и счита, че тези разходи са прекомерни и противоречат на принципа за ефективно използване на парите на данъкоплатците;

Or. en

2.5.2012

A7-0105/9

Изменение 9

Monica Luisa Macovei
от името на групата PPE

Доклад

Monica Luisa Macovei

Освобождаване от отговорност във връзка с изпълнението на бюджета за 2010 г.:
Европейска агенция за околната среда
COM(2011)0473 – C7-0278/2011 – 2011/2217(DEC)

A7-0105/2012

Предложение за резолюция
Параграф 15 а (нов)

Предложение за резолюция

Изменение

15а. изразява изненада във връзка с факта, че Worldwatch Institute Europe, основан на 5 ноември 2010 г., посочва като свой адрес адреса на Агенцията и използва помещенията ѝ като свои собствени, без да плаща наем на Агенцията, като по този начин използва помещения, за които се плаща от бюджета на ЕС; изразява съжаление, че в писмото си от 30 април 2012 г. директорът споменава само базирания в САЩ Worldwatch Institute, а не Worldwatch Institute Europe, който използва помещенията на Агенцията без да плаща наем; отбелязва също така, че изпълнителният директор на Worldwatch Institute Europe е бил гостуващ учен на Агенцията; призовава Агенцията на представи на органа по освобождаване от отговорност конкретни подробности и документи по този въпрос, включително лицето от Агенцията, което е разрешило това, точната дата, на която Worldwatch Institute Europe е престанал да използва помещенията на Агенцията и дали работата на въпросния гостуващ учен на Агенцията е била публикувана

AM\900753BG.doc

PE486.787v01-00

*от името на Worldwatch Institute
Европе или на Агенцията до края на
август 2012 г.;*

Or. en

2.5.2012

A7-0105/10

Изменение 10

Edit Herczog

от името на групата S&D

Доклад

Monica Luisa Macovei

A7-0105/2012

Освобождаване от отговорност във връзка с изпълнението на бюджета за 2010 г.:

Европейска агенция за околната среда

SOM(2011)0473 – C7-0278/2011 – 2011/2217(DEC)

Предложение за резолюция

Параграф 1

Предложение за резолюция

Изменение

1. отлага освобождаването от отговорност на Агенцията и очаква отговори и действия по същество във връзка с направените критични забележки и отправените искания;

заличава се

Or. en

2.5.2012

A7-0105/11

Изменение 11

Edit Herczog

от името на групата S&D

Доклад

Monica Luisa Macovei

A7-0105/2012

Освобождаване от отговорност във връзка с изпълнението на бюджета за 2010 г.:

Европейска агенция за околната среда

SOM(2011)0473 – C7-0278/2011 – 2011/2217(DEC)

Предложение за резолюция

Параграф 6

Предложение за резолюция

Изменение

6. изразява съжаление, че Сметната палата не е счела, че размерът на бюджетните кредити на Агенцията, които са пренесени и освободени, е достатъчно висок, за да бъде отбелязан в доклада на Палатата относно годишните отчети на Агенцията за финансовата 2010 година ;

заличава се

Or. en

2.5.2012

A7-0105/12

Изменение 12

Bart Staes

от името на групата Verts/ALE

Доклад

Monica Luisa Macovei

Освобождаване от отговорност във връзка с изпълнението на бюджета за 2010 г.:

Европейска агенция за околната среда

COM(2011)0473 – C7-0278/2011 – 2011/2217(DEC)

A7-0105/2012

Предложение за резолюция

Параграф 6 а (нов)

Предложение за резолюция

Изменение

ба. отбелязва заявлението на Агенцията, че през октомври 2011 г. Сметната палата е направила одит на процедурите по възлагане, свързани с услугите за предоставяне на столово хранене, услугите, свързани с почистването и услугите, свързани със сигурността и обзавеждането; призовава Агенцията да представи на органа по освобождаване от отговорност заключенията от този одит, своите отговори и предприетите действия до септември 2012 г.;

Or. en